



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2015-31**

under the

**TOBACCO AND ELECTRONIC CIGARETTE
SALES ACT
(O.C. 2015-146)**

Filed June 30, 2015

1 *The enacting clause of New Brunswick Regulation 94-57 under the Tobacco and Electronic Cigarette Sales Act is repealed and the following is substituted:*

Under section 12 of the *Tobacco and Electronic Cigarette Sales Act*, the Lieutenant-Governor in Council makes the following Regulation:

2 *Section 1 of the Regulation is amended by striking out “Tobacco Sales Act” and substituting “Tobacco and Electronic Cigarette Sales Act”.*

3 *Section 2 of the Regulation is repealed and the following is substituted:*

2 In this Regulation, “Act” means the *Tobacco and Electronic Cigarette Sales Act*.

4 *Section 3 of the Regulation is repealed.*

5 *Section 4 of the Regulation is amended*

(a) *by repealing subsection (1);*

(b) *by repealing subsection (2);*

(c) *by repealing subsection (3) and substituting the following:*

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2015-31**

pris en vertu de la

**LOI SUR LES VENTES DE TABAC ET DE
CIGARETTES ÉLECTRONIQUES
(D.C. 2015-146)**

Déposé le 30 juin 2015

1 *La formule d’édition du Règlement du Nouveau-Brunswick 94-57 pris en vertu de la Loi sur les ventes de tabac et de cigarettes électroniques est abrogée et remplacée par celle qui suit :*

En vertu de l’article 12 de la *Loi sur les ventes de tabac et de cigarettes électroniques*, le lieutenant-gouverneur en conseil prend le règlement suivant :

2 *L’article 1 du Règlement est modifié par la suppression de « Loi sur les ventes de tabac » et son remplacement par « Loi sur les ventes de tabac et de cigarettes électroniques ».*

3 *L’article 2 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :*

2 Dans le présent règlement, « Loi » s’entend de la *Loi sur les ventes de tabac et de cigarettes électroniques*.

4 *L’article 3 du Règlement est abrogé.*

5 *L’article 4 du Règlement est modifié*

a) *par l’abrogation du paragraphe (1);*

b) *par l’abrogation du paragraphe (2);*

c) *par l’abrogation du paragraphe (3) et son remplacement par ce qui suit :*

4(3) A person who sells or offers for sale tobacco or electronic cigarettes shall display a sign provided by the Minister, as set out in Schedule C, that faces the tobacco or electronic cigarette vendor.

(d) by adding after subsection (3) the following:

4(3.1) The sign shall be clearly visible at every cash register.

4(3.2) The tobacco or electronic cigarette vendor shall change the date on the age calculator on the sign each day to show the birth date of a person who has attained the legal age to purchase tobacco or electronic cigarettes on that day.

(e) by repealing subsection (4).

6 *Section 5 of the Regulation is repealed.*

7 *Section 6 of the Regulation is repealed.*

8 *Section 6.1 of the Regulation is repealed and the following is substituted:*

6.1 A sign that lists types of tobacco, smoking supplies or electronic cigarettes and their prices

(a) shall be limited to that information only and have a white background with black type,

(b) shall not exceed 10 cm by 10 cm, and

(c) shall not be visible from the outside of the place or premises in which the tobacco, smoking supplies or electronic cigarettes are sold or offered for sale at retail.

9 *Schedule A of the Regulation is repealed.*

10 *Schedule B of the Regulation is repealed.*

11 *Schedule C of the Regulation is repealed and the attached Schedule C is substituted.*

12 *Schedule D of the Regulation is repealed.*

13 *This Regulation comes into force on July 1, 2015.*

4(3) Quiconque vend ou offre à la vente du tabac ou des cigarettes électroniques est tenu d'exposer l'affiche que fournit le ministre et qui figure à l'annexe C de telle sorte qu'elle se trouve droit devant lui.

d) par l'adjonction de ce qui suit après le paragraphe (3) :

4(3.1) L'affiche est clairement visible à toutes les caisses enregistreuses.

4(3.2) Le vendeur de tabac ou de cigarettes électroniques change chaque jour la date que fournit le calculateur d'âge sur l'affiche de telle sorte à indiquer la date de naissance de la personne qui a atteint l'âge légal pour pouvoir acheter du tabac ou des cigarettes électroniques ce jour-là.

e) par l'abrogation du paragraphe (4).

6 *L'article 5 du Règlement est abrogé.*

7 *L'article 6 du Règlement est abrogé.*

8 *L'article 6.1 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :*

6.1 L'affiche qui énumère les types de tabac, d'articles pour fumer ou de cigarettes électroniques et leurs prix :

a) comporte un message qui se limite à ces renseignements imprimé en caractères noirs sur fond blanc;

b) mesure au maximum 10 cm sur 10 cm;

c) ne peut être vue de l'extérieur d'un endroit ou d'un local où sont vendus ou offerts à la vente au détail du tabac, des articles pour fumer ou des cigarettes.

9 *L'annexe A du Règlement est abrogée.*

10 *L'annexe B du Règlement est abrogée.*

11 *L'annexe C du Règlement est abrogée et remplacée par l'annexe C ci-jointe.*

12 *L'annexe D du Règlement est abrogée.*

13 *Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} juillet 2015.*

SCHEDULE C / ANNEXE C

Must be born before the date to buy tobacco, smoking supplies or electronic cigarettes	04 Day/Jour	06 Month/Mois	95 Year/Année	Doit être né(e) avant cette date pour acheter du tabac, articles pour fumer ou des cigarettes électroniques
--	-----------------------	-------------------------	-------------------------	---

It's against the law to sell to minors

TIPS

Be familiar with the various forms of acceptable identification.

- (a) **PHOTO IDENTIFICATION:** 1 piece of identification issued by a government or a government department, body or agency that has the photograph and birth date of the person presenting it, **OR**
- (b) **NON-PHOTO IDENTIFICATION:** 2 pieces of identification issued by a government or a government department, body or agency, 1 of which has the birth date of the person presenting it.

Use the age calculator to verify date.



La loi interdit la vente aux mineurs

CONSEILS

Tenez-vous au courant des diverses formes d'identification convenable.

- (a) **IDENTIFICATION AVEC PHOTO :** une (1) pièce d'identité délivrée par un gouvernement ou par le service d'un gouvernement, d'un organisme ou d'une agence gouvernemental(e), comportant la photographie et la date de naissance de la personne qui la présente, **OU**
- (b) **IDENTIFICATION SANS PHOTO :** deux (2) pièces d'identité délivrées par un gouvernement ou par le service d'un gouvernement, d'un organisme ou d'une agence gouvernemental(e), une (1) des deux comportant la date de naissance de la personne qui la présente.

Utilisez le calculateur d'âge pour vérifier la date.

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés